

## FLASH INFORMATIVO SOBRE LA JUVENTUD

Servicio del Programa de la Juventud de la ONU

abril de 2006

Bienvenido al Flash Informativo de la Juventud, un servicio del Programa de la ONU, informando sobre asuntos de la Juventud de la ONU y de las asociaciones de la juventud en el mundo.

Les sugerimos transmitir este Flash informativo sobre la juventud a través de su red.

Abajo, hallaremos informaciones sobre:

- Las novedades de la Sede de la ONU, en Nueva York
- Las novedades de las agencias especiales de la ONU en el mundo
- Artículo: “los jóvenes indígenas: la voz de una población al margen”
- El calendario de eventos con relación a los jóvenes
- Artículos en la Red

Se puede leer los boletines del Flash Informativo anteriores en nuestro sitio Internet:

En francés: <http://www.un.org/esa/socdev/unyin/french/flash.htm>

En inglés: <http://www.un.org/esa/socdev/unyin/flash.htm>

---

---

### Las novedades de la Sede de la ONU

---

---

#### >> **La Comisión de Desarrollo Social aprueba una resolución sobre el empleo para los jóvenes** <<

La Comisión de Desarrollo Social de la ONU se reunió en la Sede de la ONU del 8 al 17 de febrero para estudiar la evolución que se ha ocurrido durante el decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (1997-2006). En el curso de esta reunión, la Comisión aprobó una resolución con la intención de promover el empleo para los jóvenes. La resolución anima a los Gobiernos a que presten una mejor atención a su compromiso en cuanto a los jóvenes, para que beneficien un trabajo correcto y productivo. También pide a los Gobiernos que apoyen la integración de los jóvenes en el mercado laboral. Para más información sobre la resolución, visiten nuestra biblioteca en nuestro sitio Web. Para enterarse de la Comisión de Desarrollo Social, diríjense al sitio Internet siguiente: <http://www.un.org/esa/socdev/csd>

#### >> **Enfrentando la pobreza juntos: últimas noticias** <<

El proyecto “enfrentando la pobreza juntos” tiene como objetivo refortalecer el papel de los jóvenes en las estrategias de la reducción de la pobreza. En este sentido, dos talleres tuvieron lugar donde se reunieron organizaciones de Ghana, de Kenia, de Malawi, de Suecia, de Tanzania, de Uganda y de Zambia. Durante el primer taller, los participantes establecieron algunos planes de acción con medidas concretas para la inclusión de los

jóvenes en la reducción de la pobreza en su país. Examinaron estos planes de acción durante un segundo taller en Kampala, Uganda en marzo de 2006, donde los participantes debatieron los problemas encontrados, las lecciones aprendidas y lo que se debe cumplir en el futuro para su trabajo. El Programa de la Juventud de la ONU, LSU y las organizaciones de juventud involucradas en la primera fase del proyecto siguen fortaleciendo su trabajo. Para más información:

<http://www.un.org/esa/socdev/unyin/TPT.htm>

**>> Expertos se reúnen para debatir los asuntos relativos a los jóvenes en Asia <<**

El Programa de la Juventud de la ONU organizó una reunión de expertos del 28 al 30 de marzo de 2006, en Bangkok, Tailandia. Expertos y representantes de universidades, de los Estados Miembros de la ONU, de las agencias especiales y de los programas de la ONU, y de organizaciones intergubernamentales se encontraron para debatir los desafíos importantes de los jóvenes en Asia, como la educación, la urbanización, la globalización y las tecnologías de la información y de la comunicación, con miras a la preparación del Informe Mundial de la Juventud 2007. Para más información, visiten:

[http://www.un.org/esa/socdev/unyin/regm\\_asia.htm](http://www.un.org/esa/socdev/unyin/regm_asia.htm)

**>> Intervengan – Los niños, los jóvenes y el Foro permanente de la ONU para las Cuestiones Indígenas”**

El Foro permanente de la ONU para las Cuestiones Indígenas acaba de publicar un boletín de información sobre los niños y los jóvenes indígenas, que recalca los problemas que ellos enfrentan y que alienta a una participación activa de los jóvenes indígenas en las reuniones del Foro. Contacten con:

[indigenouspermanentforum@un.org](mailto:indigenouspermanentforum@un.org) para obtener una copia,

o para descargar los documentos, diríjense a:

<http://www.un.org/esa/socdev/unpfi/en/publications.html>

---

---

**Las novedades de las agencias especiales de la ONU en el mundo**

---

---

**>> UNESCAP: una ayuda al Tsunami<<**

UNESCAP – La Comisión económica y Social para Asia y el Pacífico está elaborando un proyecto técnico, con el fin de promover un apoyo comunitario y algunas redes, así como actividades capaces de proveer ingresos para ayudar a los niños y los jóvenes quienes padecieron del desastre del Tsunami en 2004, en la provincia de Aceh en Indonesia. El proyecto incluirá actividades de movilización para el desarrollo de policías eficaces, con miras a favorecer el bienestar de estos grupos vulnerables de la población.

**>> UNESCAP: Proyecto de cooperación técnica para proteger a los niños y a los jóvenes <<**

Dándole seguimiento a la Agenda de Estocolmo para una acción y a los compromisos de Yokohama para luchar contra la explotación sexual de los niños y de los jóvenes con fines comerciales, UNESCAP ha implementado un proyecto de asistencia técnica con el

fin de fortalecer la capacidad de las islas del Pacífico para una implementación eficaz y concreta de los compromisos. En colaboración con UNESCAP, UNEPOC, ECPAT internacional y UNICEF, el proyecto se centrará en la colecta de datos y el análisis de situaciones, el incremento de la toma de conciencia, la divulgación de informaciones, la sensibilización y el desarrollo de capacidades, a fin de aprobar una legislación y policías, y también de promulgar algunas reformas legales para implementar los Compromisos de Yokohama, mediante planes de acción nacionales.

**>> UNESCAP: Taller para formar a los educadores jóvenes <<**

UNESCAP organizó un taller nacional para formar a educadores jóvenes, bajo su proyecto “reducir el abuso de drogas y la delincuencia entre los jóvenes” en la subregión del Greater Mekong, con asistencia psicosocial a los toxicómanos jóvenes de China (Provincia de Yunnan), en Kunming, del 13 al 16 de marzo de 2006. Se organizarán talleres similares en el Lao Popular, en Tailandia y en Vietnam durante los próximos meses. Para más información, contacten con: [nguyen.unescap@un.org](mailto:nguyen.unescap@un.org)

**>> UNESCO patrocina WAYS: Academia mundial de científicos jóvenes <<**

UNESCO apoya el trabajo de la Academia mundial de científicos jóvenes (WAYS) para promover el compromiso de una generación más joven de científicos en el diálogo entre los Gobiernos y las instituciones educacionales, lo que induciría a unas mejores policías científicas nacionales. WAYS ofrece la oportunidad para varias generaciones de científicos de comunicar y de colaborar, y también es una plataforma donde los científicos pueden presentar sus preocupaciones.

Para más información, visiten: <http://www.waysnet.org>

**>> UNESCO proyecto juventud-PATH – Reducción de la pobreza por medio del turismo y del patrimonio <<**

Por la iniciativa de la oficina de UNESCO en Kingston (Jamaica), el proyecto Juventud-Path está designado para permitir a los jóvenes del Caribe entre 15 y 25 años de edad utilizar sus talentos innovadores para crear empleos sostenibles en las áreas comunitarias del Turismo relativo al patrimonio, y de la preservación del patrimonio. Enseñan a los jóvenes que viven en las comunidades pobres del Caribe a poner de relieve y a documentar los lugares de patrimonio cultural y natural para que estos lugares sean centros de turismo, lo que, a cambio, desarrollará las aptitudes de empresarios.

Para más información:

[http://www.unescocaribbean.org/culture/culture\\_youthpath.htm](http://www.unescocaribbean.org/culture/culture_youthpath.htm)

**>> UNFPA: Los derechos de los Jóvenes y las policías públicas <<**

En octubre de 2005, 18 países de Iberoamérica firmaron la primera Convención de los Derechos de los Jóvenes. UNFPA (el Fondo de Población de las Naciones Unidas), OIJ (Organización iberoamericana de Juventud) y el Programa de la Juventud de las Naciones Unidas están trabajando sobre un proyecto nuevo en el sentido de la Convención, titulado: Los derechos de los jóvenes y las policías públicas: la inclusión social de los jóvenes en Latinoamérica. El objetivo de este proyecto es fortalecer las capacidades de los Gobiernos de Latinoamérica y otras fuerzas con en fin de desarrollar e implementar

policías y programas sociales eficaces relativos a la juventud. Para más información sobre la Convención: [http://oij.org/convencion\\_2005.htm](http://oij.org/convencion_2005.htm)

**>>UNFPA: Grupo Consultivo para los jóvenes en los países del Caribe de lengua inglesa y holandesa <<**

UNFPA ha creado su Grupo Consultivo relativo a la Juventud (YAG) en los países del Caribe de lengua inglesa y holandesa, en Kingston, Jamaica, con el objetivo de servir de sondeo y de foro para las consultaciones con los jóvenes. El grupo de 12 personas, entre 15 y 25 años de edad de los países del Caribe de lengua inglesa y holandesa, debatirá asuntos que se refieren a la sexualidad y la procreación, el VIH/AIDS y la igualdad entre los sexos. YAG se esfuerza en asegurarse de que se tienen en cuenta las opiniones de los jóvenes por UNFPA para ofrecer y apoyar servicios y policías adaptados a los jóvenes. La formación del Grupo Consultivo sigue la recomendación del Comité mundial de grupos consultivos que pide el establecimiento de estructuras similares a nivel regional, subregional y nacional. UNFPA anticipa que otros países van a seguir el modelo, en el curso del año 2006. Los grupos consultivos a niveles diferentes van a mezclarse con el fin de que se asegure un mecanismo continuo de intercambio entre el local y el mundial Para más información: <http://www.unfpa.org/adolescents/>

---

---

**Artículo: los jóvenes indígenas: la voz de una población al margen**

---

---

Aunque los jóvenes representan las personas las más flexibles y quizás las más capaces de adaptarse y aprovechar las oportunidades nuevas ofrecidas por la globalización, muchos de ellos no han podido beneficiarse del proceso de la globalización, y les ha faltado el poder económico para sacar provecho de las oportunidades que esto ofrece. Muchos jóvenes indígenas no pueden gozar de los beneficios de la globalización y no han usado sus ventajas.

Al aproximarse a la quinta sesión del Foro permanente para las Cuestiones Indígenas (UNPFII) del 15 al 26 de mayo, los jóvenes se reunirán en las Naciones Unidas, en Nueva York, para expresar sus opiniones. Jennifer Awingan es la coordinadora para la Red de los jóvenes indígenas de Asia y del Pacífico, un miembro activo del movimiento internacional de los jóvenes indígenas.

*¿Cuales son las preocupaciones claves de los jóvenes indígenas que se presentaron en las conferencias internacionales recientes?*

Organizamos conferencias internacionales para debatir asuntos relativos a la globalización, la participación de los jóvenes y el Gobierno, el activismo, la educación, la salud, la constitución de redes y la promoción de una colaboración en el futuro. Son necesarias una acción local y una internacional para el éxito del movimiento de los Derechos Humanos de la población indígena. La eficiencia en ambos niveles se fortalece mutuamente. Debemos ser estratégicos en la coordinación de nuestros esfuerzos a todos los niveles de la lucha. Debemos reiterar nuestro derecho a la autodeterminación como

una población indígena, con el derecho a ser consultada libremente en cuanto a las actividades que la afectan directamente.

Estoy entusiasta por la expansión del movimiento de los jóvenes indígenas, lo que nos hace más visibles, y nos permite organizar esta conferencia importante. No importan los recursos mínimos que tenemos, hemos logrado reunirnos y evaluar la situación, trabajando juntos para dar forma a nuestro porvenir. Después de todo, como jóvenes, tenemos una personalidad idealista y damos prueba de iniciativa. Por supuesto, sabemos que además de esta actitud positiva, nuestros ideales llegarán a ser una realidad más rápidamente y que nuestro trabajo no será inútil si contamos con el apoyo de los demás, incluso de los Gobiernos y de la ONU.

*¿Cuales son los esfuerzos que hacen para facilitar un diálogo entre las generaciones?*

El año pasado, por la primera vez, tuvimos un diálogo entre los “ancianos” jóvenes y los jóvenes actuales en las Filipinas. Este acontecimiento de cinco días permitió a los jóvenes indígenas reunirse con sus pares y sus mayores para hablar de los problemas que les afectan. Este intercambio ha dado a los jóvenes una impresión de propiedad, al lado de sus mayores, y la voluntad de preservar y proteger su patrimonio cultural.

*¿Cuál es su visión de la juventud indígena?*

Lo esencial para cualquier política de desarrollo para los jóvenes indígenas es el reconocimiento y la protección de sus derechos colectivos como personas, y los jóvenes indígenas tienen un papel crucial en este proceso. Si son bien explotadas, las iniciativas de la juventud indígena contribuirán a conferirles poderes a sus pueblos propios para acceder a una autonomía y a su autogobierno, así que es urgente que les movilicen y que les den más poder, mediante una participación aumentada y un compromiso más activo en los procesos de desarrollo. Unas iniciativas con estos fines incluyen un fortalecimiento de capacidades para un autogobierno, un incremento de la toma de conciencia en cuanto a los temas relativos a los indígenas y los ODM, un apoyo a las iniciativas dirigidas por los jóvenes, más instituciones y servicios adaptados a las necesidades de los jóvenes, oportunidades para un diálogo intergeneracional y para una participación significativa en la sociedad, y la creación de redes internacionales de juventud.

*¿Que esperan que la ONU y UNPFII puedan hacer más para la juventud indígena?*

Pienso que sería una buena idea de establecer un centro educacional indígena para los jóvenes o un organismo en el seno de la ONU que pudiera actuar como depositario de las leyes de la población indígena, de las filosofías, de las creencias y de la cultura. Se podría también ofrecer una formación e informaciones sobre los sistemas de soporte que permitieran una participación activa de los jóvenes indígenas en todos los aspectos de sus procesos de desarrollo.

*¿Cuales son las preguntas que los jóvenes indígenas presentes en la próxima sesión del Foro Permanente deberían hacer?*

Pienso que es muy importante que los jóvenes indígenas debatan el status actual de la implementación de los ODM por su gobierno, y también que consoliden las recomendaciones y los planes de acción. Los jóvenes que asistirán a la reunión deberían presentar las iniciativas pendientes por los jóvenes indígenas en sus comunidades, relativas a la concretización de los ODM, incluyendo la red amplia de la juventud indígena. Además, es importante hablar del nivel de participación de los jóvenes indígenas en el gobierno y proponer las recomendaciones necesarias a este efecto. Estamos resueltos a perseverar en la lucha histórica de nuestros ancestros. Para más información, contacten con: [jenawingan@yahoo.com](mailto:jenawingan@yahoo.com) o visiten el sitio Web del Foro Permanente para las Cuestiones Indígenas en: <http://www.un.org/esa/socdev/unpfii>

---

---

### **El calendario de los acontecimientos que se refieren a los jóvenes**

---

---

N.B.: algunos de los acontecimientos mencionados son abiertos solamente con invitación.

- 1 – 2 de mayo de 2006: Comisión sobre el Desarrollo Sostenible  
<http://www.un.org/esa/sustdev/>  
<http://www.youthcaucus.net>  
<http://groups.takingitglobal.org/WSSD-YouthCaucus>
- 15 – 26 de mayo de 2006: Quinta sesión del Foro Permanente para las Cuestiones Indígenas  
[http://www.un.org/esa/socdev/unpfii/en/session\\_fifth.html](http://www.un.org/esa/socdev/unpfii/en/session_fifth.html)
- 21 de mayo de 2006 : “ Luchar contra el hambre: una marcha mundial”  
<http://www.FightHunger.org>
- 31 de mayo – 2 de junio de 2006: UNGASS+5 – Revisión de la Declaración del compromiso sobre el VIH/SIDA
- 19 – 23 de junio de 2006: Foro Urbano Mundial  
<http://www.unhabitat.org/wuf/2006>  
<http://www.eya.ca/wuf>
- 4 – 13 de agosto de 2006 : « Conferencia intergeneracional : Los derechos humanos como un medio para un cambio social”  
Cátedra e instituto de los Derechos humanos comparativos, UNESCO, EEUU.  
<http://www.unescochair.uconn.edu> or email: [unescochair@uconn.edu](mailto:unescochair@uconn.edu)
- 12 de agosto de 2006: “El Día Internacional de la Juventud”  
El tema de este año será: “Enfrentando la pobreza juntos”  
<http://www.un.org/esa/socdev/unyin/iyouthday.htm>  
en español (traducción pendiente)

<http://www.un.org/esa/socdev/unyin/spanish/iyouthday.htm>

- 13 – 18 de agosto de 2006: la 16ª Conferencia internacional de Toronto sobre el SIDA  
<http://www.aids2006.org>
- 26 – 30 de agosto de 2006: Conferencia internacional de Tunza para los niños  
<http://www.unep.org/tunza/children/Events/Events.asp>
- 13 – 16 de septiembre de 2006: Cumbre sobre el empleo de los jóvenes, Kenia, 2006  
<http://www.yesweb.org>
- 31 de octubre – 1 de noviembre de 2006: Cumbre Mundial ONU sobre los líderes jóvenes, ONU, Nueva York  
contacten con: [karima.Zerrou@undp.org](mailto:karima.Zerrou@undp.org)

=====  
**Artículos en la Red**  
=====

**>> Boletín de la Voz de los jóvenes: que dicen los jóvenes sobre los medios de subsistencia <<**

Cada dos meses, “Voices of Youth” (VOY) – las voces de la juventud, el sitio Internet interactivo de UNICEF para los jóvenes, edita un boletín para llamar la atención en cuanto a los pensamientos, las reflexiones y las sugerencias de los jóvenes sobre un tema prioritario de desarrollo. El tema hoy se refiere a los medios de subsistencia et a los beneficios que ofrecen a los niños y adolescentes, en las áreas de la salud física y mental, y a nivel social. Subraya la importancia de los medios de subsistencia para la realización de sus capacidades inherentes – capacidad de tener éxito económicamente, capacidad de ser miembros activos y valiosos en la sociedad, individuos independientes y librepensadores y la capacidad de representar un papel modelo para los adolescentes del futuro.

<http://www.unicef.org/voy/news/>

**>>UNFPA– Brasil – Portal de la Juventud <<**

Es una oportunidad virtual para leer novedades sobre unos proyectos y acontecimientos relativos a los jóvenes, de sus cuestiones, de los foros, de las publicaciones y cualquier información útil. Pueden encontrar enlaces entre los movimientos y organizaciones sociales que se refieren a los jóvenes y sus derechos. Este portal fue desarrollado por el equipo de UNFPA-Brasil, en colaboración con representantes de varias organizaciones de juventud, con expertos en los derechos de los jóvenes, y con profesionales de las tecnologías de información y de comunicación, aconsejados por los administradores de los programas de UNFPA.

<http://www.unfpa.org.br/jovem.htm>

